



## **MINISTERO DELL'ISTRUZIONE**

***Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione***

***Direzione generale per gli ordinamenti scolastici, la valutazione e l'internazionalizzazione  
del sistema nazionale di istruzione***

## **IL DIRETTORE GENERALE**

**VISTA** la Direttiva 2005/36/CE del Parlamento europeo e del Consiglio del 7 settembre 2005 relativa al riconoscimento delle qualifiche professionali come modificata dalla Direttiva 2013/55/UE del 20 novembre 2013;

**VISTO** il Decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206 di attuazione della direttiva 2005/36/CE, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n.15;

**VISTO** il decreto del Presidente della Repubblica 14 febbraio 2016, n. 19, Regolamento recante disposizioni per la razionalizzazione ed accorpamento delle classi di concorso a cattedre e a posti di insegnamento;

**VISTA** l'istanza prot. n. 11876 del 18/05/21 presentata ai sensi dell'articolo 16, comma 1, del citato decreto legislativo n.206/2007, di riconoscimento delle qualifiche professionali di docente acquisito in più paesi (Italia/**SPAGNA**) appartenenti all'Unione Europea dalla sig.ra **Silvia DE STEFANO**, ai fini dell'insegnamento in Italia nella classe di concorso A012 Discipline Letterarie negli Istituti di Istruzione Secondaria di II grado;

**VISTA** la documentazione prodotta a corredo dell'istanza medesima, rispondente ai requisiti formali prescritti dall'art. 17 del citato decreto legislativo n. 206/2007, relativa al titolo di formazione sotto indicato;

**VISTA** l'attestazione del competente Ministerio De Universidades di Madrid (Spagna) del 26/02/2021, con la quale si certifica che l'omologazione della formazione accademica italiana ottenuta dall'interessata al livello accademico spagnolo di "Grado" nel settore della conoscenza di Arte e Scienze umane nel campo specifico delle scienze umane, unitamente al Master corrispondono al livello 11 lett. e) della direttiva 2005/36/CE e abilitano in Spagna all'esercizio della professione di docente nella scuola secondaria obbligatoria e Baccellierato per studenti di età compresa tra 12 e 18 anni nel settore della conoscenza di Arte e Scienze umane nel campo specifico delle Scienze umane;

**VISTA** la nota prot. 2971 del 17 marzo 2017, con cui il MIUR comunica, conformemente ai chiarimenti forniti dal Ministerio de Educación, Cultura y Deporte spagnolo, di prendere in considerazione a partire dalla suddetta data "solo ed esclusivamente le istanze complete di un documento che attesti la partecipazione al concorso pubblico spagnolo ("sistema selectivo de acceso a la función pública) o il superamento di almeno una parte dello stesso", o di essere iscritti nelle graduatorie straordinarie di professori selezionati dalle Comunidades Autónomas, diventando docenti supplenti a tempo determinato;

**VISTA** l'ordinanza del Consiglio di Stato, sezione VI, n. 4709 del 30 ottobre 2017 che, in sede di

appello cautelare, in accoglimento del ricorso n. 5847/2017 proposto da soggetti controinteressati alla nota di cui sopra, ha disposto che, nelle more della definizione del giudizio di merito, questo Ministero debba continuare ad adottare con riserva la procedura di riconoscimento fino al 20 marzo 2017;

**RITENUTO OPPORTUNO**, nelle more della definizione del giudizio di merito, dover dare esecuzione alla sentenza sopra citata;

**VISTO** l'art. 7 e successive modifiche del già citato decreto legislativo n. 206/2007, il quale prevede che per l'esercizio della professione i beneficiari del riconoscimento delle qualifiche professionali devono possedere le conoscenze linguistiche necessarie;

**VISTA** la circolare ministeriale prot. n. 5274 del 7.10.2013 che stabilisce le modalità di accertamento e di documentazione della lingua italiana ai fini del riconoscimento della professione di docente, ai sensi della normativa sopra indicata;

**CONSIDERATO** che l'interessata, cittadina italiana, di madrelingua italiano, possiede la competenza linguistica necessaria, in quanto ha conseguito la formazione secondaria e accademica in Italia;

**RILEVATO** che, ai sensi dell'art. 3, commi 1 e 2, del citato decreto legislativo n. 206/2007, il riconoscimento è richiesto ai fini dell'accesso alla professione corrispondente a quella per la quale l'interessata è qualificata nello Stato membro d'origine;

**RILEVATO**, altresì, che, ai sensi dell'art. 19 del D.lgs. n. 206/2007, l'esercizio della professione in argomento è subordinata, nel Paese di provenienza al possesso di un ciclo di studi post-secondari di durata di almeno quattro anni e al completamento della formazione professionale richiesta in aggiunta al ciclo di studi post-secondari;

**VISTO** il proprio Decreto Direttoriale prot. n. 1175 del 18 maggio 2022, con il quale la formazione professionale conseguita in Italia/Spagna dall'interessata è stata riconosciuta, sub condizione, abilitante all'esercizio della professione di docente per la sola classe di concorso A012 – Discipline Letterarie negli istituti di istruzione secondaria di II grado;

**RITENUTO OPPORTUNO** estendere il riconoscimento anche alla classe di concorso A022 Italiano, Storia, Geografia nella Scuola Secondaria di I grado, per aggregazione di classi di concorso appartenenti allo stesso ambito verticale AD04;

**CONSIDERATO**, pertanto, che occorre rivalutare la formazione posseduta dall'interessata anche alla luce delle numerose esperienze professionali maturate in entrambe le classi di concorso di cui trattasi;

**TENUTO CONTO** di quanto disposto al comma 3, art. 16 del Decreto legislativo più volte citato n. 206/2007, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n. 15;

**VISTO** il certificato rilasciato dall'Università degli Studi di Udine dei corsi singoli sostenuti nell'a.a. 2008/2009 per le discipline di Geografia Umana CFU 12; Grammatica italiana CFU 12; Linguistica Generale 12; Letteratura latina CFU 3 e, nell'a.a. 2009/2010 per la disciplina di Letteratura Latina CFU 9;

**VERIFICATO**, ai sensi del comma 6 dell'art. 22 del D.lgs. n. 206/2007 e successive modifiche, che le documentate competenze e abilità di formazione continua dell'interessata, congiuntamente alle specifiche esperienze professionali maturate in Italia integrano e completano la formazione;

**ACCERTATO** che sussistono i presupposti per il riconoscimento, atteso che il titolo posseduto

dall'interessata comprova una formazione professionale che soddisfa le condizioni poste dal citato decreto legislativo n. 206/2007;

## **D E C R E T A**

1. Il presente decreto annulla e sostituisce il precedente prot. n. 1175 del 18 maggio 2022.
2. Fermo l'effetto risolutivo connesso all'eventuale pronuncia che dovesse risultare favorevole a questo Ministero all'esito del giudizio di merito sulla legittimità della nota DGOSV n. 2971 del 17/03/2017;
3. Il titolo di formazione professionale così composto:
  - a. diploma di istruzione post secondario: Laurea in Storia conseguita presso Università "Ca' Foscari" di Venezia (VE) in data 24/02/2003;
  - b. titolo di abilitazione all'insegnamento: Máster Universitario en Formación del Profesorado de Educación Secundaria Obligatoria y Bachillerato, Formación Profesional y Enseñanzas de Idiomas en la especialidad de Geografía e Historia (Master Universitario in Formazione per Docenti nelle scuole di istruzione secondaria di I e II grado, Formazione professionale e insegnamento delle lingue con specializzazione in Geografia e Storia) conseguito presso la Universidad Cardenal Herrera - CEU (SPAGNA) in data 24/07/2019,

posseduto dalla cittadina italiana Prof.ssa **Silvia DE STEFANO**, nata a Gorizia (GO) il 04/08/1975, ai sensi e per gli effetti del decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206, è titolo di abilitazione all'esercizio della professione di docente nella scuola secondaria di I e di II grado, nelle classi di concorso:

**A022 ITALIANO, STORIA, GEOGRAFIA NELLA SCUOLA SECONDARIA DI I GRADO**

**A012 DISCIPLINE LETTERARIE NEGLI ISTITUTI DI ISTRUZIONE SECONDARIA DI II GRADO**

4. Il Decreto dispiega efficacia con decorrenza 18 maggio 2022.
5. Il presente decreto, per quanto dispone l'art. 32 della legge n.69 del 18 giugno 2009, è pubblicato sul sito istituzionale di questo Ministero-Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione.

**IL DIRETTORE GENERALE**

Dott. FABRIZIO MANCA

Imposta di bollo assolta in modo virtuale ex art.15 del D.P.R. 642 del 1972.